



Ricapitolazione degli acquisti di combustibili ¹

Richiedente:		Aliquota della tassa ²	
N. rif. dogana:		Genere di combustibili	
Periodo di domanda	-		

Nome, luogo del fornitore	N. della fattura	Data della fattura	Data di fornitura	Quantità secondo fattura	Quota biogenica	Quantità ⁴ (senza quota biogenica)	Unità secondo fattura	Quantità in kg ⁵ (senza quota biogenica)
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
					%			
Totale dell' acquisto								

Nome e luogo dell'acquirente	N. della fattura	Data della fattura	Data di fornitura	Quantità secondo fattura	Quota biogenica	Quantità (senza quota biogenica)	Unità secondo fattura	Quantità in kg (senza quota biogenica)
					%			
					%			
Totale delle uscite ³								

Totale Questa quantità deve essere riportata al formulario 47.50.		
--	--	--

¹ Ricapitolazione relativa agli acquisti di combustibile. Compilare una ricapitolazione per ogni genere di combustibile e aliquota della tassa. La lista può contenere solo acquisti fatti durante il periodo della domanda di restituzione. Per l'attribuzione del combustibile al periodo di domanda fa stato la data di fornitura della merce. I combustibili biogeni o le quote parte biogene di miscugli di combustibili non possono essere riportate, rispettivamente devono essere dedotte proporzionalmente.

² Per 1000 litri o 1000 chilogrammi (conformemente alle fatture degli acquisti di combustibile).

³ Totale delle vendite, delle forniture o altre uscite di combustibili destinate ad altre imprese, stabilimenti d'impresa o sottolocatari.

⁴ Per il gas naturale allo stato gassoso occorre convertire il totale di MWh o Nm³ in kg (vedi l'aiuto alla conversione in Internet www.dogana.ch → Temi → Imposte e tributi → [Tassa sul CO₂](#))

⁵ Si applica solo al gas naturale allo stato gassoso